EUROPEES PARLEMENT

2004 *2009*

Commissie burgerlijke vrijheden, justitie en binnenlandse zaken

2008/2305(INI)

8.1.2009

AMENDEMENTEN
1 - 39

Ontwerpverslag
Giusto Catania
(PE415.022v01-00)

asielbeleidsplan – een geïntegreerde aanpak van bescherming in de hele EU
(2008/2305(INI))

AM_Com_NonLegReport

Amendement 1
Marian-Jean Marinescu

Ontwerpresolutie
Overweging C

Ontwerpresolutie	*Amendement*
C. overwegende dat het systeem van Dublin tot gevolg kan hebben dat bepaalde lidstaten een onevenredig zware last te dragen krijgen om geen andere reden als hun geografische ligging waardoor ze gemakkelijker bereikbaar zijn,	C. overwegende dat ***het criterium van het eerste land van binnenkomst uit*** het systeem van Dublin tot gevolg kan hebben dat bepaalde lidstaten***, met name deze die een buitengrens van de EU vormen,*** een onevenredig zware last te dragen krijgen om geen andere reden als hun geografische ligging waardoor ze gemakkelijker bereikbaar zijn,

Or. en

Amendement 2
Martine Roure

Ontwerpresolutie
Overweging C

Ontwerpresolutie	*Amendement*
C. overwegende dat het systeem van Dublin tot gevolg kan hebben dat bepaalde lidstaten een onevenredig zware last te dragen krijgen om geen andere reden als hun geografische ligging waardoor ze gemakkelijker bereikbaar zijn,	C. overwegende dat het systeem van Dublin tot gevolg kan hebben dat bepaalde lidstaten een onevenredig zware last te dragen krijgen om geen andere reden als hun geografische ligging waardoor ze gemakkelijker bereikbaar zijn, ***en dat dit verschijnsel nefaste gevolgen heeft, zowel voor de lidstaten als voor de asielzoekers***,

Or. fr

Amendement 3
Marian-Jean Marinescu

Ontwerpresolutie
Overweging C bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	C bis. overwegende dat uit de evaluatie van de Commissie blijkt dat de 13 lidstaten aan de grenzen van de Unie in 2005 te kampen hadden met steeds grotere problemen ten gevolge van het Dublin-systeem,
	Or. en

Amendement 4
Jean-Marie Cavada

Ontwerpresolutie
Paragraaf 1

Ontwerpresolutie	*Amendement*
1. betreurt dat eraan gedacht wordt om de uitvoeringstermijn voor de 2de fase van de gemeenschappelijke Europese asielregeling, die een einde aan de bijzonder kwalijke ongelijkheid tussen de asielstelsels van de lidstaten moet maken, tot 2012 uit te stellen;	1. betreurt dat eraan gedacht wordt om de uitvoeringstermijn voor de 2de fase van de gemeenschappelijke Europese asielregeling, die een einde aan de bijzonder kwalijke ongelijkheid tussen de asielstelsels van de lidstaten moet maken, tot 2012 uit te stellen ***als gevolg van de wijziging van de rechtsgrond door de inwerkingtreding van het verdrag van Lissabon***;
	Or. fr

Amendement 5
Marian-Jean Marinescu

Ontwerpresolutie
Paragraaf 1 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	1 bis. vestigt de aandacht op het feit dat de erkenningspercentages voor de status van kandidaat-vluchteling voor onderdanen

van bepaalde derde landen in de diverse lidstaten schommelen van 0% tot 90%.

Or. en

Amendement 6
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 3 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	3 bis. is verheugd over het feit dat de Commissie toegang tot wie bescherming nodig heeft, geïdentificeerd heeft als een van de overkoepelende doelstellingen van het CEAS;

Or. en

Amendement 7
Martine Roure

Ontwerpresolutie
Paragraaf 4

Ontwerpresolutie	*Amendement*
4. vraagt van het agentschap Frontex juiste gegevens over het aantal asielzoekers die het bij zijn werkzaamheden aantreft, en over het lot van de personen die het bij dezelfde gelegenheden ***afwijst*** en terugstuurt;	4. vraagt van het agentschap Frontex juiste gegevens over het aantal asielzoekers die het bij zijn werkzaamheden aantreft, en over het lot van de personen die het bij dezelfde gelegenheden ***onderschept*** en terugstuurt ***naar een transitland of land van herkomst***;

Or. fr

Amendement 8
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 4

Ontwerpresolutie	*Amendement*
4. vraagt van het agentschap Frontex juiste gegevens over het aantal asielzoekers die het bij zijn werkzaamheden aantreft, en over het lot van de personen die het bij dezelfde gelegenheden afwijst en terugstuurt;	4. vraagt van het agentschap Frontex juiste gegevens over het aantal asielzoekers die het bij zijn werkzaamheden aantreft, en over het lot van de personen die het bij dezelfde gelegenheden afwijst en terugstuurt; ***verzoekt de Commissie een voorstel in te dienen om het mandaat van Frontex te herzien ten einde uitdrukkelijk te stellen dat beschermings- en mensenrechtenaspecten integraal deel uitmaken van het beheer van de buitengrenzen van de EU;***

Or. en

Amendement 9
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 5 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	5 bis. is verheugd over de bepalingen in de recentste Commissievoorstellen dat de lidstaten een persoon niet mogen opsluiten enkel en alleen omdat hij of zij om internationale bescherming verzoekt;

Or. en

Amendement 10
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 8

Ontwerpresolutie	*Amendement*
8. betreurt dat opsluiting van asielzoekers na onregelmatige betreding van het grondgebied in veel lidstaten nog altijd een feit is, en verheugt zich dan ook over het voornemen van de Europese Commissie om de richtlijn opvangvoorwaarden van procedurele garanties tegen opsluiting te voorzien;	8. betreurt dat opsluiting van asielzoekers na onregelmatige betreding van het grondgebied in veel lidstaten nog altijd een feit is, en verheugt zich dan ook over het voornemen van de Europese Commissie om de richtlijn opvangvoorwaarden van procedurele garanties tegen opsluiting te voorzien; ***is van mening dat opsluiting in dit opzicht enkel als een laatste toevluchtsmaatregel kan worden beschouwd, en alleen mag als het noodzakelijk is en als de nationale wetgeving hierin duidelijk voorziet overeenkomstig de verplichtingen van de lidstaten krachtens het internationale recht inzake vluchtelingen en mensenrechten;***

Or. en

Amendement 11
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 8

Ontwerpresolutie	*Amendement*
8. betreurt dat opsluiting van asielzoekers na onregelmatige betreding van het grondgebied in veel lidstaten nog altijd een feit is, en verheugt zich dan ook over ***het voornemen van*** de ***Europese Commissie om*** de richtlijn opvangvoorwaarden van procedurele garanties tegen opsluiting ***te voorzien***;	8. betreurt dat opsluiting van asielzoekers na onregelmatige betreding van het grondgebied in veel lidstaten nog altijd een feit is, en verheugt zich dan ook over de ***opneming in*** de richtlijn opvangvoorwaarden van procedurele garanties tegen opsluiting;

Or. en

Amendement 12
Martine Roure

Ontwerpresolutie
Paragraaf 8 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	8 bis. is van oordeel dat asielzoekers gezien hun bijzonder kwetsbare situatie in principe niet mogen worden opgesloten; neemt kennis van de voorstellen van de Commissie om regels betreffende opsluiting vast te stellen om het beginsel te waarborgen dat niemand mag worden opgesloten enkel en alleen omdat hij of zij om internationale bescherming verzoekt en dat elke opsluiting noodzakelijk en evenredig moet zijn en elk geval individueel moet worden onderzocht;

Or. fr

Amendement 13
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 9

Ontwerpresolutie	*Amendement*
9. beschouwt het als essentieel dat de draagwijdte van de nieuwe richtlijn opvangvoorwaarden in die zin verduidelijkt wordt dat ze op gesloten *verblijfscentrums*, transitzones ***en*** procedures aan de grens van toepassing is;	9. beschouwt het als essentieel dat de draagwijdte van de nieuwe richtlijn opvangvoorwaarden in die zin verduidelijkt wordt dat ze op gesloten *verblijfscentra*, transitzones***,*** procedures aan de grens ***en overgedragen asielzoekers van "Dublin"*** van toepassing is;

Or. en

Amendement 14
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 10

Ontwerpresolutie	*Amendement*
10. beveelt aan om de richtlijn opvang van een formeel herkenningsysteem voor kwetsbare personen te voorzien, meer in het bijzonder alleen reizende minderjarigen, bejaarde personen in een toestand van afhankelijkheid, personen met een handicap, zwangere vrouwen, alleenstaande ouders met kinderen, en personen die traumatische ervaringen ondergaan hebben (foltering, verkrachting, psychisch, fysiek en seksueel geweld);	10. beveelt aan om de richtlijn opvang ***onmiddellijk*** van een formeel herkenningsysteem voor kwetsbare personen te voorzien, meer in het bijzonder alleen reizende minderjarigen, bejaarde personen in een toestand van afhankelijkheid, personen met een handicap, zwangere vrouwen, alleenstaande ouders met kinderen, en personen die traumatische ervaringen ondergaan hebben (foltering, verkrachting, psychisch, fysiek en seksueel geweld);

Or. en

Amendement 15
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 10

Ontwerpresolutie	*Amendement*
10. ***beveelt aan om*** de richtlijn opvang ***van*** een formeel herkenningsysteem voor kwetsbare personen ***te voorzien***, meer in het bijzonder alleen reizende minderjarigen, bejaarde personen in een toestand van afhankelijkheid, personen met een handicap, zwangere vrouwen, alleenstaande ouders met kinderen, en personen die traumatische ervaringen ondergaan hebben (foltering, verkrachting, psychisch, fysiek en seksueel geweld);	10. ***is verheugd over het feit dat*** de richtlijn opvang ***in*** een formeel herkenningsysteem voor kwetsbare personen ***voorziet***, meer in het bijzonder alleen reizende minderjarigen, bejaarde personen in een toestand van afhankelijkheid, personen met een handicap, zwangere vrouwen, alleenstaande ouders met kinderen, en personen die traumatische ervaringen ondergaan hebben (foltering, verkrachting, psychisch, fysiek en seksueel geweld);

Or. en

Amendement 16
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 11

Ontwerpresolutie	*Amendement*
11. vindt dat er een eenvormige asielaanvraagprocedure ingesteld ***moet*** worden, die alle aanvragen tot internationale bescherming omvat (vluchtelingenstatuut, aanvullende en tijdelijke bescherming);	11. vindt dat er een eenvormige asielaanvraagprocedure ***en eenvormige normen voor de aanduiding van vluchtelingen of personen die internationale bescherming nodig hebben*** ingesteld ***moeten*** worden, die alle aanvragen tot internationale bescherming ***omvatten*** (vluchtelingenstatuut, aanvullende en tijdelijke bescherming);

Or. en

Amendement 17
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 11 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	11 bis. is van oordeel dat de richtlijn asielprocedure moet worden herzien opdat alle asielzoekers het recht hebben in het asielland te blijven (d.w.z. dat beroepsprocedures opschortend moeten zijn) totdat een duidelijke rechtspositie is verleend of terugkeer heeft plaatsgevonden;

Or. en

Amendement 18
Jean Lambert

Ontwerpresolutie
Paragraaf 12

Ontwerpresolutie	*Amendement*
12. verheugt er zich over dat de Europese Commissie de voorwaarden voor aanvullende bescherming wil verduidelijken, en vooral dat ze voorstelt om de omvang van de rechten en voordelen te herzien waar degenen die *die* vorm van bescherming genieten, aanspraak op hebben;	12. verheugt er zich over dat de Europese Commissie de voorwaarden voor aanvullende bescherming wil verduidelijken, en vooral dat ze voorstelt om de omvang van de rechten en voordelen te herzien waar degenen die *deze* vorm van bescherming genieten, aanspraak op hebben; ***is van oordeel dat dit meer en betere gelijke behandeling moet waarborgen;***

Or. en

Amendement 19
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 13

Ontwerpresolutie	*Amendement*
13. vindt het gewenst om de gegevens over de landen van herkomst, waar de verschillende lidstaten over beschikken, samen te brengen en moedigt de Europese Commissie aan om nog ruimere inspanningen te leveren om een gemeenschappelijke gegevensbank op te richten;	13. vindt het gewenst om de gegevens over de landen van herkomst, waar de verschillende lidstaten over beschikken, samen te brengen en moedigt de Europese Commissie aan om nog ruimere inspanningen te leveren om een gemeenschappelijke gegevensbank op te richten; ***benadrukt dat de verzameling en verstrekking van informatie over het land van herkomst en het beheer van een portal moeten waarborgen dat de nationale verslagen van verschillende erkende deskundigen zijn opgenomen, dat de informatie openbaar is en los van de aanvraag staat (zodat ze onpartijdig blijft en niet politiek wordt beïnvloed) en dat er bij de verzameling van informatie over het***

land van herkomst een billijk evenwicht is tussen overheids-, niet-overheids- en internationale bronnen;

Or. en

Amendement 20
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 14

Ontwerpresolutie	*Amendement*
14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een ***bevriezingsmechanisme*** op transfers naar lidstaten in te stellen die vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen;	14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een ***opschortingsmechanisme*** op transfers ***en/of terugkeer*** naar lidstaten in te stellen die ***geen volledig en eerlijk onderzoek van asielaanvragen kunnen waarborgen en die*** vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen;

Or. en

Amendement 21
Simon Busuttil

Ontwerpresolutie
Paragraaf 14

Ontwerpresolutie	*Amendement*
14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een bevriezingsmechanisme op transfers naar lidstaten in te stellen die vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen;	14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een bevriezingsmechanisme op transfers naar lidstaten in te stellen die vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen ***of die onder buitengewoon grote druk staan, met name vanwege hun geografische ligging***

of hun demografische situatie;

Or. en

Amendement 22
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 14

Ontwerpresolutie	*Amendement*
14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een bevriezingsmechanisme op transfers naar lidstaten in te stellen die vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen;	14. meent dat het bij de herziening van de verordening van Dublin aangewezen is om een bevriezingsmechanisme op transfers naar lidstaten in te stellen die vanwege hun beperkte opvangmogelijkheden niet in staat zouden blijken om aanvragen op een degelijke manier te behandelen***, en wanneer de toegang tot een asielprocedure niet kan worden gewaarborgd***;

Or. en

Amendement 23
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 14 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	14 bis. is van oordeel dat de herziene Dublin-verordening moet voorzien in het recht van asielzoekers om beroep aan te tekenen tegen een overdrachtsbeslissing, en dat een dergelijk beroep de rechtbanken ertoe verplicht ambtshalve na te gaan of het noodzakelijk is de uitvoering van een overdrachtsbeslissing tijdelijk op te schorten;

Or. en

Amendement 24
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 16 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	16 bis. is van oordeel dat de werkzaamheden van het Bureau voor ondersteuning onder meer moeten bestaan uit de ontwikkeling van gemeenschappelijke richtsnoeren om een nauwkeurige en uniforme beoordeling van asielaanvragen te vergemakkelijken, de bevordering van de uitwisseling van goede praktijken, en het toezicht op de uitvoering en de toepassing van relevante EU-regelgeving (ter ondersteuning van de rol van de Commissie als hoedster van de Verdragen);

Or. en

Amendement 25
Jean Lambert

Ontwerpresolutie
Paragraaf 16 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	16 bis. is van oordeel dat aandacht moet worden besteed aan de follow-up van de behandeling van personen die naar hun land van herkomst of vertrek zijn teruggekeerd omdat hun aanvraag om bescherming werd afgewezen, ten einde de doelmatigheid van de besluitvorming na te gaan;

Or. en

Amendement 26
Nicolae Vlad Popa

Ontwerpresolutie
Paragraaf 17 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	17 bis. is van oordeel dat alle besluitvormers gelijke toegang moeten hebben tot professioneel en objectief onderzochte informatie over het land van herkomst, die een essentieel instrument is voor asielautoriteiten en beroepsinstanties en ook voor asielzoekers, die zich erop baseren om hun aanvraag om internationale bescherming te helpen verifiëren;

Or. en

Amendement 27
Marian-Jean Marinescu

Ontwerpresolutie
Paragraaf 17 bis (nieuw) (na titel)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	17 bis. erkent het belang van de integratie van onderdanen uit derde landen met het oog op zekerheid en om economische redenen;

Or. en

Amendement 28
Jean Lambert

Ontwerpresolutie
Paragraaf 21

Ontwerpresolutie	*Amendement*
21. verheugt zich over het voornemen van	21. verheugt zich over het voornemen van

de Europese Commissie om een wijziging van de richtlijn opvangvoorwaarden voor te stellen zodat asielzoekers gemakkelijker toegang tot de arbeidsmarkt krijgen, omdat het een feit is dat hun deelname aan het arbeidsleven een essentiële voorwaarde voor hun integratie vormt;	de Europese Commissie om een wijziging van de richtlijn opvangvoorwaarden voor te stellen zodat asielzoekers gemakkelijker toegang tot de arbeidsmarkt krijgen, omdat het een feit is dat hun deelname aan het arbeidsleven een essentiële voorwaarde voor hun integratie vormt; ***is tevens voorstander van de ontwikkeling van vaardigheden, wat bij terugkeer ook tot voordeel kan strekken;***
	Or. en

Amendement 29
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 21

Ontwerpresolutie	*Amendement*
21. verheugt zich over het ***voornemen*** van de Europese Commissie ***om een*** wijziging van de richtlijn opvangvoorwaarden ***voor te stellen*** zodat asielzoekers gemakkelijker toegang tot de arbeidsmarkt krijgen, omdat het een feit is dat hun deelname aan het arbeidsleven een essentiële voorwaarde voor hun integratie vormt;	21. verheugt zich over het ***voorstel*** van de Europese Commissie ***tot*** wijziging van de richtlijn opvangvoorwaarden zodat asielzoekers gemakkelijker toegang tot de arbeidsmarkt krijgen, omdat het een feit is dat hun deelname aan het arbeidsleven een essentiële voorwaarde voor hun integratie vormt;
	Or. en

Amendement 30
Marian-Jean Marinescu

Ontwerpresolutie
Paragraaf 21 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	21 bis. is van oordeel dat, wanneer de verantwoordelijke lidstaat wordt vastgesteld, het asielstelsel integratie moet vergemakkelijken door rekening te

	houden met de erkenning van de gevolgde opleidingen, beroepskwalificaties en vaardigheden van de asielzoeker die aansluiten bij de economische behoeften van het gastland;

Or. en

Amendement 31
Simon Busuttil

Ontwerpresolutie
Paragraaf 22

Ontwerpresolutie	*Amendement*
22. dringt erop aan om de aanspraken op sociale en economische rechten van personen die aanvullende bescherming genieten, te verbeteren, aangezien het van essentieel belang voor hun integratie is;	***Schrappen***

Or. en

Amendement 32
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 22

Ontwerpresolutie	*Amendement*
22. dringt ***erop*** aan om de aanspraken op sociale en economische rechten van personen die aanvullende bescherming genieten, te verbeteren, aangezien het van essentieel belang voor hun integratie is;	22. ***beveelt aan dat geen onderscheid wordt gemaakt tussen rechten die worden verleend aan vluchtelingen en aan personen die aanvullende bescherming genieten;*** dringt ***er met name op*** aan om de aanspraken op sociale en economische rechten van personen die aanvullende bescherming genieten, te verbeteren, aangezien het van essentieel belang voor hun integratie is;

Or. en

Amendement 33
Simon Busuttil

Ontwerpresolutie
Paragraaf 24

Ontwerpresolutie	*Amendement*
24. denkt dat de solidariteit niet tot terbeschikkingstelling van financiële middelen beperkt mag blijven en ***dat het erop aankomt om*** mechanismen ***van*** interne hervestiging ***in te stellen***, op vrijwillige grondslag, ***zodat*** personen die internationale bescherming genieten, eventueel in een andere lidstaat opgevangen kunnen worden *als* degene die hun de bescherming verleend heeft;	24. denkt dat de solidariteit niet tot terbeschikkingstelling van financiële middelen beperkt mag blijven en ***dringt aan op een efficiënte toepassing van*** mechanismen ***voor*** interne hervestiging ***en verhuizing***, op vrijwillige grondslag, ***zoals bedoeld in het Europees Pact inzake immigratie en asiel; is van oordeel dat hierdoor*** personen die internationale bescherming genieten, eventueel in een andere lidstaat opgevangen kunnen worden *dan* degene die hun de bescherming verleend heeft;

Or. en

Amendement 34
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 24

Ontwerpresolutie	*Amendement*
24. denkt dat de solidariteit niet tot terbeschikkingstelling van financiële middelen beperkt mag blijven en dat het erop aankomt om mechanismen ***van*** interne ***hervestiging*** in te stellen, op vrijwillige grondslag, zodat personen die internationale bescherming genieten, eventueel in een andere lidstaat opgevangen kunnen worden *als* degene die hun de bescherming verleend heeft;	24. denkt dat de solidariteit niet tot terbeschikkingstelling van financiële middelen beperkt mag blijven en dat het erop aankomt om mechanismen ***voor*** interne ***verhuizing*** in te stellen, op vrijwillige grondslag, zodat personen die internationale bescherming genieten, eventueel in een andere lidstaat opgevangen kunnen worden *dan* degene die hun de bescherming verleend heeft;

Or. en

Amendement 35
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 26

Ontwerpresolutie	*Amendement*
26. wenst de oprichting van groepen deskundigen voor asielverlening onder toezicht van het op te richten bijstandsbureau aan te moedigen, die lidstaten die met plotselinge en massale toevloed van asielzoekers geconfronteerd worden, waar ze misschien niet tegen opgewassen zijn, met raad en daad kunnen bijstaan;	26. wenst de oprichting van groepen deskundigen voor asielverlening***, die onder meer bestaan uit vertegenwoordigers van de UNHCR en NGO's,*** onder toezicht van het op te richten bijstandsbureau aan te moedigen, die lidstaten die met plotselinge en massale toevloed van asielzoekers geconfronteerd worden, waar ze misschien niet tegen opgewassen zijn, met raad en daad kunnen bijstaan;

Or. en

Amendement 36
Martine Roure

Ontwerpresolutie
Paragraaf 26 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	26 bis. verzoekt de Commissie de mogelijkheid te onderzoeken een Europees mechanisme voor overdracht van de internationale bescherming in te stellen, onder het toezicht van het toekomstige Bureau voor ondersteuning, ten einde het verkeer van vluchtelingen in Europa mogelijk te maken en zo de last voor bepaalde lidstaten te verlichten;

Or. fr

Amendement 37
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 27 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	27 bis. steunt overeenkomsten voor grenstoezicht tussen nationale autoriteiten, de UNHCR en NGO's in de EU, evenals de toewijzing van middelen hiervoor uit het Buitengrenzenfonds van de EU;

Or. en

Amendement 38
Giusto Catania

Ontwerpresolutie
Paragraaf 29

Ontwerpresolutie	*Amendement*
29. begrijpt dat het van belang is om de opvangcapaciteit van de landen van eerste asielverlening uit te breiden en op Europees niveau een hervestigingsprogramma op te stellen dat gemeenschappelijke criteria en coördinatiewerkwijzen vastlegt, in samenwerking met de hoge commissaris voor de vluchtelingen van de Verenigde Naties;	29. begrijpt dat het van belang is om de opvangcapaciteit van de landen van eerste asielverlening uit te breiden en op Europees niveau een hervestigingsprogramma op te stellen dat gemeenschappelijke criteria en coördinatiewerkwijzen vastlegt, in samenwerking met de hoge commissaris voor de vluchtelingen van de Verenigde Naties ***en NGO's***;

Or. en

Amendement 39
Jean Lambert

Ontwerpresolutie
Paragraaf 29 bis (nieuw)

Ontwerpresolutie	*Amendement*
	29 bis. dringt er tevens op aan dat de doelmatigheid van de beschikbare fondsen voor maatregelen met betrekking tot derde landen wordt beoordeeld, bijvoorbeeld inzake bescherming binnen de regio, met name in het licht van het bekende standpunt van het Parlement dat voor deze maatregelen bijkomende financiering noodzakelijk is en geen herschikking van de ontwikkelingsfondsen;
	Or. en